



《流行病的故事:从霍乱到埃博拉》 [美国]索尼娅·沙阿 著 苗小迪 译 译林出版社

[作者简介]

索尼娅·沙阿(Sonia Shah)

生于1969年、美国当代著名记者、 科普作家,作品发表于《科学美国人》《纽 约时报》《华尔街日报》等报刊,著有《热 症, 疟疾统治人类五十万年的奥秘》(获 得英国皇家学会温顿奖提名)、《人体猎 人:在世界上最穷困病人身上进行的新 药试验》以及《原油》等。

沙阿在 TED 所做的关于疟疾的演 讲在全球播放超过100万次。她曾受邀 在哈佛大学、耶鲁大学、麻省理工学院等 名校发表演讲,向公众普及科学常识。

排泄物

幸运的是,几个世纪前,人们就已经明 白,要实现健康的生活就必须将垃圾与我们 自身隔离。罗马、印度河流域与尼罗河谷的古 代文明,早已知道如何处理垃圾,使其不至于 污染食物和水源。

古罗马人会用水将垃圾冲离他们的居住 区,任其在荒郊野外腐烂。他们通过木制和锡 制管道网络将偏远、无人居住的高地上的淡 水引入城市, 这些管道每天都能给一个住户 运来300加仑的淡水,根据美国国家环境保 护局的数据,这是现在美国人平均耗水量的 三倍。罗马人主要将这些水补给浴室和公共 喷泉,但也会用在公共厕所里——大型水沟 上方摆着带锁眼形开口的长凳, 人们坐在上 面如厕,同时一股新鲜的水在他们脚下流动。

从公共卫生的角度来看,用水冲走排泄 物的一个主要优点是从排出到分解这段关键 时期内,不需要安排人手去处理富含微生物 的粪便。水就这么把它冲走了,简简单单。但 这样做的缺点是会使排泄物移动, 由此产生 大量被污染的流动水,而这些流动水会污染 饮用水源(以及许多其他东西)。既然对新鲜 清洁水源的喜爱让古代人建造出了供水管 网,那自然也让他们明白了清洁饮用水的重 要性。人们会嘲笑那些在未经过滤处理的水 里洗澡的人,更别说那些直接喝的人了,他们 还遵从古希腊医生希波克拉底的建议, 只饮 用烧开后的水。

不管怎么说,这些卫生措施本应该在任 何时代存续,但事实并非如此。到了19世纪, 古罗马人的欧洲后代们来到纽约定居, 但他 们已然遗忘了祖先的良好习俗。他们很容易 接触到彼此的排泄物,以至于每人每天摄入 的食物和饮品中都可能含有两茶匙的粪便。

在某种程度上,这种 180 度的转变与 4 世纪基督教的兴起有关。古希腊人和古罗马 人都维持了仪式化的卫生习惯, 更别提印度 教徒、佛教徒和穆斯林了。印度教徒在每次做

过去数十年来,我们拥抱着工业化与全球化带来的全新生活方式,也比以往任何时候更能感受到流行病的存在。然而,我们对流行 病的认知充斥着误解, 轻视或恐惧。

在《流行病的故事》中,屡获大奖的科普作家索尼娅·沙阿向我们展现了关于流行病鲜为人知的真相,深刻揭示了暗藏在每次疫情 背后的气候、社会、文化等因素。流行病侵害着人类健康,有时甚至令国家陷入危机。但另一方面,它也改变了人类的进化轨迹,塑造了 人类的行为与文明。

人类与流行病之间的较量将持续存在。在后疫情时代,我们更需要借助科学与历史的力量,全球紧密合作,为未来可能出现的流行 病风险做好准备。

完"不洁"行为和每次祈祷后都必须洗澡。穆 斯林每天须做五次祷告,而每次祷告前都必须 清洗三遍, 进出其他许多场合前也必须清洗。 犹太人乐于在每次用餐、祷告、上厕所前后洗 澡。相形之下,基督教对用水清洁的卫生仪式 没有做任何详尽规定,一个好的基督徒只需要 在他的面包和酒里洒些圣水,就能让这些食物 圣化。毕竟,耶稣本人在坐下来用餐前也是不 洗手的。 知名的基督教徒会公开宣扬用水清 洁自身乃是表面的、肤浅的、堕落的。有人这么 说过:"一副干净的皮囊和一套干净的衣服, 装扮的是一个不干净的灵魂。"最圣洁的基督 徒会穿着满是虱子的刚毛衬衣,算是世界上最 不爱干净的人之一了。果不其然,537年哥特 人毁坏罗马水道后,基督教欧洲那些不爱洗澡 的领袖们压根就没想重建,或者建造其他精细 的供水系统。

对水的猜忌

到了14世纪中期,腺鼠疫抵达欧洲。基 督教欧洲的领袖们和世界任何地方的领袖一 样,面对自己无法理解的威胁,他们把责任推 给自己最喜欢提及的替罪羊——用水清洁。 1348年,巴黎大学的医生们特地谴责了热水 澡,他们宣称用水洗澡会打开皮肤毛孔,使疾 病进入体内。国王亨利三世的外科医生安布鲁 瓦兹·帕雷附和道:"蒸汽浴和澡堂子都应禁 止,人在洗浴的时候,体表的肉和整个身体都 会变软,毛孔张开,有毒的水蒸气便会迅速进 入人体内并引发猝死。" 他在 1568 年写下这 些话。在整个欧洲大陆,罗马时代遗留下来的 浴室均被关闭。

既然中世纪的欧洲人对水的日常功用和 道德意义有所猜忌,他们便尽可能少地处理自 己的排泄物,并减少喝水。他们的饮用水直接 取自窄浅的井、泥泞的泉和浑浊的河,若水尝 起来不太对劲,他们就干脆用啤酒代替原本就 很少摄入的水。那些有条件的人则会选择"干 洗"。17世纪的欧洲贵族用香水掩盖自己肮 脏的身体所散发的臭味,还用天鹅绒、丝绸和 亚麻包裹自己。17世纪的一位巴黎建筑师声 称:"比起古代人的洗浴和蒸气浴,亚麻织品 能更方便地保持身体清洁。"他们会用镶有红 宝石的金耳勺从耳中挖耵聍,用镶有花边的黑 色丝绸擦拭牙齿,以此避免用水清洗自己。 '水是我们的敌人,"卫生史学家凯瑟琳•阿申 博格写道,"必须不惜一切代价避免接触。"

这种避免接触带来的后果是几百年之中 人类与动物粪便密切接触,工业化时代之前的 人类完全习惯于这一情况,甚至视之为有益的 状态。中世纪欧洲人常年生活在脚下的各种粪 便散发的臭味之中, 自己排出的还只占少数。 他们与充当食物或交通工具的家畜生活在同 -屋檐下, 牛、马和猪排出的粪便要比人类多 得多,但人们对在何处储存这些粪便显得更不 上心。至于处理自己的粪便,一些人就直接坐 在房间或是屋外厕所里的简易便桶上解决,他 们管这叫"茅房"。稍微复杂一点的方法包括 在室外或地窖中手工挖坑,有时还会用石头或 砖块松散地衬砌(就像建污水池和私人金库 那样),可能再安上无底座位或蹲板。如何收 集和处理排泄物取决于每家住户的想法,当局 几乎未做规定。排泄行为本身在当时并不像现 在这般隐秘和羞耻。16和17世纪的君主,比 如英格兰的伊丽莎白一世和法国的路易十四, 会在上朝时公开"放任自流"

中世纪欧洲人非但没能揭开人类粪便的

真相,反而开始思考它的药用功效。记者罗 斯·乔治在他所著的卫生史中写道,16世纪的 德国修士马丁·路德每天会进食一茶匙自己 的粪便。18世纪的法国宫廷侍从们则琢磨出 了一条不同寻常的路子,他们会吸食"粪粉", 把自己的粪便晒干磨成粉, 再凑到鼻子旁吸 人。(这样做危险吗?很有可能。但相较于像腺 鼠疫那样更迫在眉睫的威胁,这种吸食造成 的零星腹泻病例尚没能引起人们的警觉。)

1625年, 当荷兰殖民者们在曼哈顿岛南 端建立起一个叫作新阿姆斯特丹的小镇时, 把这些中世纪思想和卫生方法也带了过去。 荷兰人直接就在地面上建造开放式的茅厕, 还把他们的排泄物直接倒在大街上,这样"猪 就可以拱食,在上面撒欢打滚",新阿姆斯特 丹的一名官员在1658年这样写道。英国人于 1658年控制了这块殖民地,并重新命名为 "新约克(纽约)",他们同样把排泄物储存在 所谓"露天粪池"中,也会直接倒在街上。

城市政府

中世纪的这些做法一直持续到19世纪, 哪怕原本几千来人的小镇已经成了拥有几万 居民的小城市。到 1820年,茅厕和粪池占据了 全城十二分之一的面积,成千上万头猪、牛、 马、流浪猫狗在街头晃荡,任意排便。1859年, 一位官员抱怨道,纽约的户外厕所与茅厕"污 秽不堪,条件恶劣,液体积滞,腐烂物质满溢,流 出的污水让人无法忍受"。这些未经处理的污 水就这样在公寓的背面和人行道上腐烂数周 甚至数月。房东会在地面铺上木板来遮盖这些 污物。城市巡视员汇报说,一旦有人踩压这些 木板,下面就会挤出一股"浓浓的绿色液体"。

市政府偶尔会雇用私人团队收集充斥街 头的动物和人类粪便,然后当作肥料变卖,这 一举动令布鲁克林区和皇后区一跃成为 18 世纪中叶美国最具生产力的农业县。人们管 这种肥料浇灌叫"污水农耕",这种方式并未 持续发展, 因为人们找不到任何一个有效隔 绝的地方来储存亟待运走的粪便。残留在码 头的恶臭堆积物招来了附近居民的抱怨,而 且作为一种政治恩惠, 市政机构倾向于把这 种活儿交给私营承包商, 这些承包商接了活 儿却不干事。

如此,大多数的城市排泄物就这么沿着 大街渗透,甚至浸入地里。这些污秽被压缩成 "沿着人行道边缘的路堤长脊",19世纪40 年代末的一位报纸编辑阿萨•格林尼这样写 道。行人和马就在粪便上践踏,慢慢把它们踩 成了稠密的毯状。格林尼在日记里记道,在这 层覆盖了整条街道的深厚"淤泥"之下,原本的街道石板"几乎再也看不到了"。极少情况 下,城市会把街道清扫干净,当地人看到干净 的街道反而会吓一大跳。一位一辈子住在城 里的老妇看到新近清扫的街道,发出惊讶的 评论,格林尼引用了她的话:"这些石板到底 是从哪儿冒出来的? 我以前一直不知道原来 街道是铺了石板的。真是荒诞啊!"

这些早期的工业化市镇依旧沿用中世纪 的卫生措施,结果创造出非常适合霍乱疫情 暴发的条件。这些地方与欧洲乡村完全不同, 后者已经形成了处理排泄物的习惯。在中世 纪欧洲人生活的偏远居住点,土层较厚,人口 密度低。当他们的粪坑要达到容量极限的时 候,可以直接掩埋旧坑,再在旁边挖个新坑; 他们把便盆直接倾倒在街道上, 但街上本来 就没什么人流;排泄物可能会渗入地下,但土

壤中各种各样的矿物质、有机物和微生物会捕 获并过滤这些污物,使其在进入地下水之前就 被轻易分解。

曼哈顿岛

曼哈顿岛上的情况则很不一样,其储存和 过滤垃圾的能力十分有限。曼哈顿是一系列岛 屿中最大的一座,这些岛屿散落在哈德孙河 口,还包括史丹顿岛、总督岛、自由岛、艾利斯 岛、罗斯福岛、沃德岛和兰德尔岛。两条微咸的 河流从曼哈顿岛两侧流过——西边的是哈德 孙河,东边的是伊斯特河;大西洋的潮汐也会 拍打岛岸。两条河流正好在曼哈顿岛南端相 遇,搅起水底的沉积物,向水层输送营养物质。 河口的牡蛎长得很大,一般要切成三块才能食 用。(今天,你在下曼哈顿的任何地方往下挖, 只要挖得够深,就能发现空牡蛎壳,都是早期 的牡蛎盛宴留下的。)尽管本地水域富含水生 动植物,但早期的荷兰农民失望地发现,曼哈 顿岛的土壤只有三英尺深。这样的土壤是留存 不了多久的。在这一层浅浅的土壤之下,是由 片岩和福德姆片麻岩构成的断裂基岩。纽约人 后来意识到,这种基岩确实能承受住高楼大厦 的重量,但也让地下水很轻易也很危险地暴露 在排泄物中,因为排泄物被随意堆在地下水上 面没多远的地方。新产生的人类粪便渗入薄薄 的土层,直抵基岩。岩石的细小裂缝变成了地 下"高速公路",粪液能沿着这些细缝深入好 几百码。

这些地理特征使得城市的饮用水补给特 别容易被污染。曼哈顿的用水原本就很紧张: 包围曼哈顿岛的哈德孙河和伊斯特河的河水 太咸,无法饮用;收集雨水作为饮用水也被证 明有危险,等雨水滴到居民肮脏的屋顶时已经 沾满了灰霾和烟尘,"看起来跟墨水一样黑 了,闻到那个味儿你肯定不愿喝",一个当地 居民提到。(早在1664年,饮用水源稀缺就被 认为是定居曼哈顿岛的一个严重弊端。最后一 位荷兰总督彼得·斯图维森特就抱怨说:"这 里连一个水井和水箱都没有。")岛上唯一 个方便取用的饮用水源是约70英尺深的积 水塘,这是一个在后退的冰川上凿出的水壶形 小池子。然而,随着城市人口逐渐向北扩张,制 革厂和屠宰场之类的有害产业被推到了积水 塘边。很快这个小池子就变得"又脏又臭",在 《纽约新闻报》上,一位居民在写给所有市民 的公开信里这样抱怨。1791年,市政府购置下 积水塘的所有权,卫生官员们呼吁将其完全排 干。工人们开凿运河和沟渠,将补给积水塘的 各个泉水排干。1803年、纽约市下今对排干了 的池塘进行填埋,奖励每个往里倾倒整整一车 物品(其实就是垃圾)的纽约人五美分。

在这之后,纽约人只能取用地下水(这些 水是从地表渗入地底的),他们在街角挖建了 公共水井。井挖得很浅,这很危险。现今的标准 是要求井的套管至少有50英尺长,而且要在 套管下方再钻一些距离,以抵达未受污染的地 下水。19世纪, 曼哈顿的水井只有约30英尺 深。其中一口井就坐落在纽约最臭名昭著的贫 民区五分区的茅厕和粪池之间,这口井通过曼 哈顿公司建造的木制管道系统每日向全市三 分之一的居民供应70万加仑的地下水。

不幸的是,纽约人面对的不只是被粪便污 染的地下水,地表水也被污染了:拍打堤岸的 河水灌入岛内, 在纽约的大街小巷形成水坑, 甚至灌入人们的地窖。

(节选,小标题为编者所加)